

**Юбилейные вести**

**ЛЮБИТ**

**ОРДЕНОНОСНАЯ**

**ЮГО-ОСЕТИЯ**

15—16 ЦЕНТНЕРОВ

ЗЕРНА С ГЕКТАРА—

ПОКАЗАТЕЛИ КОЛ-

ХОЗЯИНОВ СЕЛА

ИРАГА ТЕТРИЦКА-

РОЙСКОГО РАЙОНА.



## 27 АВГУСТА—ДЕНЬ ШАХТЕРА

# СЕГОДНЯ СОВЕТСКИЕ ЛЮДИ СЛАВЯТ ТРУЖЕНИКОВ ПОДЗЕМНЫХ ГОРИЗОНТОВ

**Юбилейные вести**

**Юго-Осетинскому областному Комитету Компартии Грузии Юго-Осетинскому областному Совету депутатов трудящихся**

Центральный Комитет Коммунистической партии Грузии, Президиум Верховного Совета и Совет Министров Грузинской ССР горячо поздравляют рабочих, колхозников, интеллигенцию, всех трудящихся Юго-Осетии с награждением автономной области высокой правительственной наградой — орденом Ленина.

Награждение области — свидетельство высокой оценки, которую дали партия и правительство успехам трудящихся Юго-Осетии в развитии экономики и культуры.

Юго-Осетия — отсталый в прошлом край — за годы Советской власти превратилась в цветущую область с развитой многоотраслевой промышленностью и высокопродуктивным сельским хозяйством. Горжество идей великого Ленина, мудрой национальной политики Коммунистической партии создало все условия для свободного развития богатой духовной культуры талантливой осетинской молодежи.

Сегодня, когда советские люди, охваченные мощным политическим и трудовым подъемом, готовятся к 50-летию Великой Октябрьской социалистической революции, трудящиеся Юго-Осетии не жалуют сил и энергии, чтобы внести свой достойный вклад во всеобщее дело создания в нашей стране материально-технической базы коммунизма, чтобы встретить славный юбилей новыми трудовыми победами.

От души желаем партийным, советским, профсоюзным, комсомольским и другим общественным организациям, всем трудящимся Юго-Осетии новых больших успехов в коммунистическом строительстве на благо нашей великой Родины, на благо советского народа.

Да здравствует наша могучая социалистическая Родина! Да здравствует орденоносная Советская Юго-Осетия! Да здравствует великая партия Ленина — вдохновитель и организатор всех побед советского народа!

**ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОМПАРИИ ГРУЗИИ**

**ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР**

**СОВЕТ МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР**

**С праздником вас, горняки!**

Торжественно отметили свой традиционный праздник шахтеры Грузии.

26 августа в Летнем театре парна культуры и отдыха имени Орджоникидзе собрались передовые шахтеры, руководители предприятий, партийные и советские работники.

В президиуме собрания — товарищи Г. С. Дзоценидзе, П. А. Родионов, М. И. Кучава.

Заседание открыл председатель Грузинского республиканского комитета профсоюза рабочих угольной промышленности И. Вацадзе.

Доклад о достижениях грузинских горняков сделал начальник комбината «Грузуголь» Д. Чикваидзе.

(ГрузТАГ).

Отлично трудятся в нынешнем юбилейном году горняки Ткварчели. Они стремятся достойно встретить знаменитый праздник — 50-летие Великого Октября. На трудовом счету горняков уже более 20 тысяч тонн сверхпланового угля.

Особенно хорошие показатели у бригады проходчиков шахты № 2, которой руководит Герой Социалистического Труда Михаил Бигвава. В трудных геологических условиях бригада прошла сверх задания десятки метров штолней.

На сцене (слева направо): М. Бигвава с членами своей бригады Т. Гелашвили и А. Тарба. Фото И. Чохонелидзе. (Фотохроника ГрузТАГа).



Трудящиеся нашей страны отмечают сегодня еще один традиционный праздник — День шахтера. Этот праздник свидетельствует об огромном уважении, которым пользуются у нас рабочий класс и его славный отряд — шахтеры. Благодаря их доблестному и самоотверженному труду угольная промышленность страны за годы Советской власти достигла гигантского скачка. Достаточно сказать, что ныне Советский Союз занимает по добыче угля первое место в мире.

В нынешний праздничный день небезынтересно вспомнить, как развивалась угольная промышленность в Грузии. Прошло более 120 лет с тех пор, как в захолустье местечке Тибули началась добыча угля. Она исчислялась всего несколькими десятками тонн, но какие немалые трудности приходилось испытывать людям, чтобы отвоевать у природы это мизерное количество топлива. Кирка и лопата — вот вся «техника», которой располагали первые грузинские углекопы.

Рабочий день углекопов длился 12—14 часов. Жили они в темных и сырых каморках. Безудержная эксплуатация и нечеловеческие условия труда часто выуждали углекопов объявлять стачки и забастовки. История рабочего движения сохранила немало фактов, свидетельствующих о том, что тибульские шахтеры вместе с горня-

# ШАХТЕР—ДОЛЖНОСТЬ ПОЧЕТНАЯ!

ками Чхатарских марганцевых рудников организованно выступили в защиту своих интересов. Так зародившийся рабочий класс Грузии начал борьбу против угнетателей и эксплуататоров.

После установления Советской власти в Грузии началось подлинное возрождение угольной промышленности.

Успешное выполнение плана индустриализации требовало в первую очередь восстановления и реконструкции шахт Тибульского угольного месторождения, а также строительства новых угольных предприятий.

В результате проведения хороших организационных и квалифицированных геологоразведочных работ в корне изменилось старое представление об ограниченности запасов углей Тибульского, Ткварчельского и Ахалцихского месторождений. Они стали основными базами угольной промышленности Грузии, призванными полностью обеспечить углем, а в дальнейшем и концентратами для кокования растущие потребности народного хозяйства закавказских республик.

В годы довоенных пятилеток угольная промышленность Советской Грузии еще более окрепла, технически перевооружилась. За короткий срок были созданы мощные угледобывающие предприятия. Так, в Тибули была построена и в 1941 году сдана в эксплуатацию шахта «Западная» производительностью 600 тысяч тонн угля в год, а в 1943 году — шахта имени В. И. Ленина такой же мощности.

Первая шахта в Ткварчели была сдана в эксплуатацию в 1935 году. Так началось освоение угольных богатств Ахачи. В 1938 году развернулось строительство

шахты № 2 с годовой проектной мощностью 400 тысяч тонн. В том же году в Ткварчели было закончено сооружение Центральной обогатительной фабрики. На три года раньше была сдана в эксплуатацию воздушная канатная дорога Акмарра—Квезани протяженностью 9,5 километра, а новая железнодорожная ветка Очамчыре—Квезани связала Ткварчельский угольный бассейн с главной железнодорожной магистралью.

Решающее значение для дальнейшего развития угольной промышленности Грузии имело создание Руставского металлургического завода. Чтобы обеспечить этот индустриальный гигант конъюнкцией угля, в Ткварчели были построены новые шахты и начата разработка Ахалцихского месторождения бурого угля.

В нынешнем, юбилейном году по сравнению с довоенным 1940 годом добыча угля увеличилась в четыре раза.

Текущая пятилетка предусматривает дальнейший подъем угольной промышленности Грузии. После окончания строительства новых шахт и полного освоения их мощностей годовая добыча угля достигнет 3 400 тысяч тонн, т. е. увеличится по сравнению с 1965 годом почти на 30 процентов.

Быстрыми темпами растет производительность труда горняков. Так, в угольной промышленности Грузии в 1940 году производительность одного рабочего составляла в месяц 22 тонны угля, а в 1966 году она достигла 36 тонн. Этому в большой степени способствовало широкое внедрение новой техники на трудовых процессах добычи и транспортировки угля. Надежными и верными помощниками горняков стали скребковые транс-

портеры, число которых на шахтах по сравнению с 1950 годом увеличилось в четыре раза, шахтные электровозы, породопогрузочные машины и другие современные механизмы, намного облегчившие труд.

Активную помощь в решении сложных инженерных проблем оказывают угольщикам Грузии коллективы Института горной механики, разработки месторождений и физики взрыва Академии наук Грузинской ССР, Грузинского политехнического института и других научных организаций и учреждений республики. Содружество горняков с учеными надо еще больше крепить и развивать.

За годы Советской власти в угольной промышленности Грузии выросли замечательные кадры рабочих и инженерно-технических работников. На шахтах республики сменялись несколько поколений горняков — отличных мастеров своего дела. Самого высокого уважения заслуживают наши прославленные ветераны — А. Касрадзе и П. Челишвили из Тибули, удостоенные звания Героя Социалистического Труда, Г. Герга и В. Житников из Ткварчели. Их место в первой шеренге борцов за уголь ныне заняли Герои Социалистического Труда Г. Доганадзе и М. Бигвава, депутаты Верховного Совета СССР О. Верадзе и Ю. Шамба, депутат Верховного Совета Грузинской ССР М. Лацава, передовые горняки С. Сопромадзе, Н. Теводадзе, А. Робаквадзе, Д. Богачев, В. Джинджолия, Ч. Адлейба, Н. Джулакидзе и многие другие.

Труд шахтеров умело направлял опытные организаторы производства — И. Наниашвили, И. Орджоникидзе, К. Габриадзе, Д. Ка-

падзе, начальники шахт Г. Размадзе, М. Симоншвили, Р. Боцадзе, А. Басиладзе, Г. Панчхлидзе, Г. Ронишвили, Ш. Курашвили, Г. Джиншарани и другие.

Глухими и заброшенными деревушками были некогда Тибули, Ткварчели и Вале. Теперь это новые социалистические города, в которых созданы все условия для производительного труда, культурной жизни, учебы и отдыха.

Стремись достойно встретить славный юбилей Советского государства, шахтеры Грузии широко развернули социалистическое соревнование за выполнение зятых обязательств, за дальнейшее улучшение всех технико-экономических показателей.

С вводом в действие с июля текущего года нового преysкуранта оптновых цен созданы условия для рентабельной работы угольной промышленности. Наша задача: используя предоставленные возможности, улучшить качество топлива и совершенствуя технологический процесс угледобычи, успешно осуществить в ближайшее время перевод угольных предприятий республики на новые методы планирования и экономического стимулирования.

Многие шахты и другие предприятия комбината «Грузуголь» уже перешли на пятидневную рабочую неделю с двумя выходными днями. Это создало отличные условия труда и отдыха горняков.

Работники угольной промышленности Грузии вносят весомый вклад в дело укрепления экономического могущества нашего государства, которое скоро справит свой славный полувековой юбилей.

Д. ЧИКВАИДZE,  
начальник комбината «Грузуголь».

## Прием у Г. С. Дзоценидзе

Парламентская делегация Республики Пакистан, возглавляемая председателем Национального собрания Абдулом Джабаром-Ханом, нашла 26 августа вит в председателе Президиума Верховного Совета Грузии Г. С. Дзоценидзе. Приветствуя гостей, он отметил, что советские люди рады принимать у себя посланцев Пакистана. Наши страны, сказал Г. С. Дзоценидзе, связывают прочные узы дружбы и всеобщего сотрудничества, которые строятся с учетом взаимных интересов. Независимая внешняя политика Пакистана, проводимая нынешним правительством, вызывает уважение всех прогрессивных сил мира.

Абдул Джабар-Хан подчеркнул, что поддержание и укрепление мира во всем мире, как заявил президент Пакистана Аюб Хан, является одной из основных задач пакистанской внешней политики. Наш народ, продолжил председатель Национального собрания, высоко оценивает усилия Советского государства в разрешении военного конфликта между Пакистаном и Индией.

Г. С. Дзоценидзе ознакомил гостей с экономической и культурной жизнью республики.

(ГрузТАГ).

# ВЫСОКАЯ НАГРАДА РОДИНЫ

ЦХИВАЛИ. 26. (Корр. «Зари Востока»). Тысячи трудящихся Юго-Осетии собрались сегодня на торжественный митинг, посвященный награждению Юго-Осетинской автономной области орденом Ленина.

У трибуны, сооруженной на Театральной площади Цхивали, — представители хлеборобов и виноградарей, садоводов и животноводов, рабочих промышленных предприятий, служащих и интеллигенции. Они съехались сюда из Джави, Знаури, Кваниси и Ленингорского — со всех концов автономной области.

12 часов дня. На трибуну поднимаются секретари Юго-Осетинского обкома партии В. Гелашвили, И. Тедеев, председатель Юго-Осетинского облисполкома К. Джидиев, руководящие советские, профсоюзные и комсомольские работники, передовики промышленных предприятий, колхозников и совхозно-кооперативных предприятий, колхозного и совхозного производства, деятели науки и культуры.

Митинг открыл К. Джидиев. Под гром аплодисментов он оглашает приветственную телеграмму Центрального Комитета Компартии Грузии, Президиума Верховного Совета Грузинской ССР и Совета Министров Грузинской ССР.

Слово предоставляется второму секретарю Юго-Осетинского обкома партии В. Гелашвили.

— Благодаря ленинской заботе Коммунистической партии, — говорит он, — в прошлом отсталая Юго-Осетия добивается больших успехов в развитии промышленности, сельского хозяйства, культуры. За последние годы здесь выросла электротехническая, деревообрабатывающая, пищевая, легкая промышленность. Выпускаемая нашими предприятиями продукция отправляется во многие города нашей Родины и в

зарубежные страны. За годы семилетки выпуск валовой продукции промышленности области увеличился вдвое. Успешно выполняются задания пятой пятилетки.

На подмостке сельского хозяйства Юго-Осетии. В прошлом году были перевыполнены планы сдачи государству всех сельскохозяйственных продуктов. Несмотря на неблагоприятные природные условия, с перевышением выполняются планы производства сельскохозяйственных продуктов и в нынешнем году.

Широко известны достижения в культурном строительстве, здравоохранении, в области науки и литературы.

На трибуне — доктор философских наук С. Габарая. Он взволнованно говорит: — Безграничной радостью преисполнены сердца трудящихся области. Мы верили, знали, что наступит желанная пора, когда рабочие и крестьяне сами будут хозя-

вами своей судьбы. Выражаю большую благодарность нашей родной Коммунистической партии и Советскому правительству за такую высокую оценку работы, проделанной трудящимися Юго-Осетии.

Выступает передовая эмалировщица цхивальского завода «Эмальпровод», депутат Верховного Совета СССР Н. Санакоева.

— Награждение области орденом Ленина, сказала она, — радует нас всех. Успехи, за которые область получила эту высокую награду, не пришли сами собой. Они ковались упорным трудом на предприятиях и стройках, на полях колхозов и совхозов. В этих успехах есть доля труда и коллектива нашего завода «Эмальпровод». Каждый эмалировщик, волею судьбы, найдя рабочий старается в эти дни работать с加倍ной энергией, выполнять и перевыполнять обязательства, взятые в честь 50-летия Великого Октября. Нам завод уже выполнил 8-меся-

**СООБЩАЮТ**

**ОБЩЕСТВЕННЫЕ**

**КОРРЕСПОНДЕНТЫ**

**«ЗАРИ ВОСТОКА»**

**ВЫПОЛНЕН ГОДОВОЙ ПЛАН**

ОТЛИЧНЫХ результатов добился в предоктябрьском социалистическом соревновании коллектив Каспского комбината местной промышленности. За семь месяцев здесь на 118 процентов реализован годовой план.

Г. БУНТУРИ.

**ИДЕТ «ЗЕЛЕНЕ ЗОЛОТО»**

КОЛЛЕКТИВ Гальского чайного совхоза, несая трудовую вахту в честь 50-летия Великого Октября, успешно борется за выполнение и перевыполнение производственных заданий.

Часоводы хозяйства обвязались до конца сезона собирать сверх годового плана 200 тонн зеленого золота.

Г. ШАРАНГИЯ.

**ДАРЫ ТУЧНЫХ ПОЛЕЙ**

В КОЛХОЗЕ села Ирага Тетрицкой район в разгаре уборки пшеницы колхозники. Передовые комбайнеры К. Каниашвили, Н. Толуцис, В. Савиани и другие используют каждый погожий день, спешат собрать зерно в краткие сроки и без потерь. А рабочие им предстоит немало: тучные поля раскинулись в колхозе на площади в 350 гектаров, да и урожай в юбилейном году выдался хороший: с отменных участков здесь получают по 15—18 центнеров зерна с гектара.

П. ГУСЕВ.

## Парламентарии Пакистана знакомятся с Грузией

Парламентарии Пакистана во главе с председателем Национального собрания Абдулом Джабаром-Ханом, прибывшие в Советский Союз по приглашению Верховного Совета СССР, знакомятся с Грузией. В субботу гости совершили поездку по Тбилиси. Они побывали в старых частях и в новых районах города. Парламентарии обратили внимание на многочисленные новостройки.

Им сообщили, что за последние шесть месяцев в городах и рабочих поселках Грузии построено более пяти тысяч новых квартир общей площадью 230 тысяч квадратных метров.

С интересом осматривали члены парламентской делегации экспонаты Музея истории Грузии. Затем они отправились в Рустави, где посетили металлургический завод. (ГрузТАГ).



Коллектив цхивальского завода «Эмальпровод», став на трудовую вахту в честь 50-летия Великого Октября, успешно борется за выполнение и перевыполнение производственных заданий юбилейного года. Социалистическое соревнование здесь возглавляют члены бригады коммунистического труда эмалировщиков, которой руководит А. Бестаев. Они систематически выполняют сменные нормы на 120—130 процентов.

На сцене (слева направо): А. Бестаев, А. Каджав, Р. Бестаев и Д. Уругаев. Фото М. Алборова.

На митинге выступили также председатель колхоза села Аневи Знаурского района Р. Сиятуравлили, бригадир арматурщиков строительства Юго-Осетии И. Титов, секретарь комитета комсомола цхивальского завода «Электровибромашино» Ф. Снулаев, директор Кванисинского рудоуправления Т. Джидиев, доярка колхоза села Орчосани Ленингорского района, депутат Верховного Совета Грузинской ССР С. Дриаева, ответственный секретарь Юго-Осетинского отделения Союза писателей Грузии Ф. Гаглов и другие.

Участники митинга с огромным подъемом приняли письмо Центральному Комитету КПСС, Президиуму Верховного Совета СССР и Совету Министров СССР.

В заключение митинга состоялся большой концерт.

# ПАРТИЙНАЯ ЖИЗНЬ РАСТИТЬ, ВОСПИТЫВАТЬ, ПОМОГАТЬ

Забора о чистоте партийных рядов, о росте нашей партии за счет передовых людей — подлинных борцов за коммунизм — важнейшая сторона деятельности партийных организаций. Роль партии как руководящей и направляющей силы советского общества все более возрастает. Поэтому XXIII съезд обратил особое внимание на улучшение отбора людей в партию и воспитание коммунистов.

Партийная организация Кутанского электромеханического завода в последнее время немало заботится о качественном росте рядов партии. Действуя по испытанному принципу индивидуального отбора, партийная организация тщательно изучает деловые, политические и моральные качества каждого вступающего в партию. За последнее время на заводе принято в партию около 90 человек. В основном, это передовые рабочие, творчески относящиеся к своему труду.

Цеховые парторганизации часто проводят открытые партийные собрания. Это хорошая школа для беспартийных товарищей, которые учатся решать вопросы принципиально, по-деловому, непримиримо относиться к недостаткам. Активность беспартийных товарищей на собраниях является для партбюро надежным ориентиром при отборе людей в партию.

Партийная организация завода много внимания уделяет воспитанию молодых коммунистов. Она заботится об их идейном росте, помогает кандидатам в члены КПСС усвоить суть и значение уставных требований, контролирует, как они их выполняют. Партбюро дает молодым коммунистам поручения, привлекает их к подготовке партийных собраний. Участие молодых коммунистов в партийной жизни — главная форма помощи им и проверки их личных качеств.

Например, молодой коммунист электромеханического цеха Г. Чахчашидзе успешно справляется с редактированием стенной газеты «За коммунистический труд». Кандидат в члены КПСС Дина Тутберидзе — секретарь цеховой комсомольской организации — сумела мобилизовать молодежь на успешное выполнение плана по всем технико-экономическим показателям. Комсомольцы цеха стали инициаторами похода за образовательную культуру производства.

Примеры подлинно коммунистического отношения к труду, честного, добросовестного отношения к своим обязанностям называют молодые коммунисты механико-сборочного цеха Г. Герушидзе, Д. Хведелидзе, Г. Кававадзе, Р. Цервадзе из отдела главного механика и главного энергетика, а также многие другие.

Благодаря заботе парткома завода и цеховых партбюро молодые коммунисты по-

лучают хорошую идейную закалку, приобретают навыки политической и организационной работы. Так, молодой член КПСС Т. Дирама избран секретарем партбюро отдела главного механика и главного энергетика, он хорошо справляется со своими обязанностями.

Коммунисты завода активно участвуют в социалистическом соревновании в честь полувекового юбилея Великого Октября. Юбилейные обязательства успешно выполняются. Производительность труда за полугодие по сравнению с прошлым годом выросла на 14,4 процента. Сверх задания выпущено значительное количество продукции. В этом достижении есть и трудовой вклад молодых коммунистов предприятия.

Г. ГРДЗЕЛИДЗЕ, секретарь партбюро управления Кутанского электромеханического завода.

## Тезисы ЦК КПСС — в массы

### БОЛЕЕ 450 ЛЕКЦИЙ И ДОКЛАДОВ

АБАЗА (Корр. «Заря Востока»). В партийных организациях района хорошо организована пропаганда Тезисов ЦК КПСС «50 лет Великой Октябрьской социалистической революции».

Абашский райком партии и районные отделы общества «Знание» совместно с первичными партийными организациями осуществляют мероприятия по изучению этого исторического документа партии. В колхозах, совхозах, на предприятиях и в учреждениях регулярно устраиваются лекции и доклады, посвященные славному юбилею Октября. Уже проведено более 450 лекций и докладов.

К пропаганде Тезисов активно привлекается местное радио, печать, культурно-просветительные учреждения.

### НА КОНКРЕТНЫХ ПРИМЕРАХ

Широко развернулось в Сагареджском районе изучение новейшего документа нашей партии — Тезисов ЦК КПСС «50 лет Великой Октябрьской социалистической революции, о роли великого Ленина в строительстве социализма в нашей стране».

Интересную беседу провел на полеводском техникуме Ниноциминдла политинформатор М. Самгуашвили. На примере развития экономики родного колхоза, умело используя фотографии, диаграммы, он расска-

### С БОЛЬШИМ ИНТЕРЕСОМ

КАРЕЛИ (Корр. «Заря Востока»). Трудящиеся района внимательно изучают Тезисы ЦК КПСС «50 лет Великой Октябрьской социалистической революции».

### ВСТРЕЧИ С ВЕТЕРАНАМИ

САХЕРЕ (Корр. «Заря Востока»). В эти дни весь район является оживленным полем пропаганды. В колхозных селах, на предприятиях и в учреждениях активно проводятся лекции и беседы о победе Великой Октябрьской социалистической революции, о роли великого Ленина в строительстве социализма в нашей стране.

Интересную беседу провел на полеводском техникуме Ниноциминдла политинформатор М. Самгуашвили. На примере развития экономики родного колхоза, умело используя фотографии, диаграммы, он расска-

## ПЕРЕД НАЧАЛОМ УЧЕБНОГО ГОДА

ЦХАКАЯ. В школах района проведена большая работа по всесторонней подготовке к новому учебному году. Капитальный и текущий ремонт проведен в 39 школах и детских учреждениях. Для пополнения учебных кабинетов и лабораторий приобретен инвентарь на 8 тысяч рублей, а для школьных библиотек — на 2.900 рублей литературы.

Шефские организации выполнили для школ работы на 42 тысячи рублей. Особенно большую помощь школам оказали колхозы сел Зана, Охрани, Ушапати, Геджетский и Колхетский совхозы, Цхакваевская чайная фабрика.

ГОРИ. Над горной школой 10-й средней школы шефствует второе строительное управление спонсорского треста № 9. Оно пристроило к школе 10 классов комнат, а также другие подсобные помещения. С сентября занятия в школе будут вестись в одну смену.

Все школы города своевременно подготовились к началу учебного года. Всюду проведен капитальный или текущий ремонт, приведен в порядок школьный инвентарь.

ЧИАТУРА. Хороший подарок получили учащиеся средних школ сел Кванди и Мереви. Для них построены новые школьные здания. Идут последние работы в средних школах сел Капки и Итхвиси. В текущем году войдут в строй средние школы в селах Нигозети и Зедубани.

## ДЛЯ ТУРИСТОВ

Издательство «Сабхота Сакартвели» выпустило альбом-буклет «Сухуми». В буклете приведены историко-географические и климато-диagnostические данные о городе-курорте Сухуми и его окрестностях. Скоро выйдут альбомы-буклеты «Гатра», «Батуми», «Цхалтубо», «Воржони».

К 50-летию Великого Октября Грузинский республиканский Совет профсоюзов массовым тиражом издает серию карманных иллюстрированных путеводителей — «Тбилиси», «Кутанси», «Сухуми», «Батуми», «Гатра», «Хакети», «Месхети», «Сванетия», «Боржом», «Озеро Рица».

Для туристских секций и работников туристских баз выпускается сборник методических материалов «Справочник туриста». Грузинский республиканский совет по туризму выпустил книгу с подробным описанием двухдневных и кольцевых экскурсионных маршрутов по достопримечательным местам Грузинской ССР.

## Чей двор лучше?

САГАРЕДЖО (Корр. «Заря Востока»). Райком райсовета объявил конкурс на лучший в районе благоустроенный двор, усадьбу, село. Победителям в этом конкурсе будут вручены передовые Красные знамя района партии и райисполкома и памятные подарки. Имена их занесут в Книгу почета исполкома райсовета.

# СЕГОДНЯ — ДЕНЬ ШАХТЕРА ГОРНЯЦКАЯ ДИНАСТИЯ

Звезды в горах зажигаются поздно. И, может быть, от того, что здесь воздух чист и прозрачен, они кажутся особенно яркими и красивыми.

Сергей любит перед сном посидеть на балконе, полюбоваться на звезды, на покрытые вековым лесом горы, почитать.

Вот и сегодня он никак не может уснуть. В окна врывается прохладный ветер с гор, играет накрахмаленными занавесками, раздувая их, как паруса.

Сергей вышел на балкон. Присел на ступеньку лестницы. Рядом скрипнула дверь.

— Ты что не спишь, сынок? — Не спится что-то, отец. Вышел подышать воздухом. — А на работе как? — Все нормально. — А мне рассказывали про второй эксплуатационный участок, говорят ты там предосторожно аварию...

— Ну что особенного я сделал? Действительно, лава восьмого поля оказалась под угрозой завала. Он мог закрыть на участке добычу угля на долгое время. Приняты меры предосторожности поручили мне. И я все, что нужно, выполнил. Уголь сейчас идет без препятствий. — Я-то знаю, как крепить лаву. Приходилось не раз. Нелегкая, брат, работа... Но почему ты молчишь о своих делах, почему мы узнаем об этом от других? — От тебя, научился, отец. Ты ведь тоже не очень любишь хвалить себя. Многие о тебе я узнал только в последние годы.

Отец и сын рассмеялись. Действительно, может быть, с возрастом, а может быть, от того, что Есей Сопромадзе ушел на пенсию и дел у него поубавилось, он стал словоохотливее, вспоминает подчас истории полувековой давности. Сергей, а особенно, внуки — Леван, Георгий, Шахро, Отар — готовы часами слушать старого шахтера.

С горечью вспоминает Есей о своей безотрадной юности, прошедшей в каторжном труде на угольных полях, о полуголодном существовании, бесконечных унижениях.

— Да, — повторяет старик, — если бы не Советская власть, что бы было с нами? Советская власть сделала меня человеком, и я всю жизнь старался не остаться в долгу перед ней...

В словах старого шахтера — чистая правда. Всю свою жизнь он трудился самоотверженно. Если надо было, не считался со временем, не замечал усталости. Особенно тяжело пришлось в дни Великой Отечественной войны. Фашистские изверги рвались к бакинской нефти, к чиратурскому марганцу, к армянской меди. Огненное кольцо вокруг Кавказа сжималось. Бои шли на горных перевалах.

Большая ответственность легла на грузинских шахтеров, которые должны были обеспечить топливом народное хозяйство Закавказских

республик и перебазирувавшийся в порты Грузии Черноморский флот.

Отрезанные от северных центральных баз снабжения, откуда шахты получали крепежный лес и другие материалы, механизмы и оборудование, грузинские горняки старались не допустить перебоев в добыче угля, работали каждый за двоих. Лес нужен был до зарезу. Появилась угроза завала лав. Чтобы не допустить этого, горняки, отработав в шахте, вооружались топорами и пилами, поднимались на склоны Нанеральского хребта, где валялись высокие деревья, а затем на арбах подвозили к шахтам.

В эти тяжелые дни обороны Кавказа мужественно вахту под землей несли потомственные шахтеры братья Есей и Владимир Сопромадзе.

Подрастал сын Сергей. Парень часто приходил на шахту, помогал отцу. Когда же Сергею исполнилось 17 лет, он стал настоящим шахтером.

Юноша работал старательно, да иначе и нельзя было. Отец, строгий человек, не спустил бы сыну нерадивости. В нынешнем году исполнился четверть века его бессменной работы на ткибульской шахте «Западная».

Отец и дядя Сергея, проработав по тридцать пять лет каждый, заслужив высокую награду — орден Ленина, ушли на пенсию. Но династия Сопромадзе не утратила своей мощи. На смену

старшему поколению пришли внуки. Георгий, поработав на шахте, ушел в армию. Левап, Шахро и Отар тоже стали горняками. Третье поколение семьи Сопромадзе избрало трудную и мужественную горняцкую профессию. Если сложить количество угля, добытого семьей

Сопромадзе, то цифра эта превысит 200 тысяч тонн — такое количество добывает в год крупная шахта республики. Неплохой подарок привнесла семья Сопромадзе к юбилею Октября!

Недавно Сергей Сопромадзе был награжден орденом Ленина. Есей — горячо поздравил сына.

— Только при советском строе делал наш труд так высоко, — сказал он, — не то, что у капиталистов...

К юбилею Октября коммунист Сергей Сопромадзе

обязался выполнить годовую норму на 120 процентов, дать стране сотни тонн угля, добытого сверх плана. В семье Сопромадзе соображения об этом обязательстве обсуждали это обязательство. Есей долго молчал, а потом сказал:

— Я верю, сын, что ты выдержишь слово. Ведь ты — Сопромадзе.

...Одна за другой загорались все новые и новые звезды. Ночная тишина плотнее окутала родное село Дзирван.

— Ну как, может быть, пойдешь спать? — спросил старик. — Нет, отец, завтра выходной, давай посидим, поговорим. Хочу с тобой посоветоваться по одному горняцкому делу.

— Если смогу помочь, буду рад. И отец придвинулся ближе к сыну...

Г. БАГДАСАРОВ, г. Ткибули.

## „ФРУКТЫ“ КАЛАНДАДЗЕ

Район Лесной улицы был густо населен рабочими. Напротив «магазина» находился выкуренный завод, а при нем — полицейский пост. Через два дома — чуть ли не на весь квартал — протянулась Бутырская центральная политическая пересыльная тюрьма. И вот в такой, казалось бы, невыгодной обстановке — подпольная типография! А расчет был правильным: там, где сосредоточена полиция, меньше шансов попасть под слежку, под дозорение, и это облегчало создание подполья.

Между тем полицейские не обходили «кавказский магазин». Кобидзе не скупился подбрасывать стражам поряжка на чай, угощал каждого фруктами и при этом наказывал: смотрите, мол, за магазином лучше, чтобы воровства не было; мы потому, дескать, не снимаем сторожа, что надеемся на вас.

Иногда к магазину на больших телегах подвезали ломовые извозчики и подвозили то бочки с кавказским сыром, то мешки с рисом и сухими фруктами. Все это спускали в подвал, а потом отвозили покупателям. Тогда и в голову никому не приходило, что вместо кавказского сыра в бочках привозилась типографская краска, в мешках вместо риса доставлялась бумага. Обратно в той же таре вывозилась напечатанная в типографии продукция — газеты и листовки. Такую умелую транспортировку наладила группа большевиков во главе с В. И. Богочоловым (партийный кличка «Черт»). Он же был и первым заводчиком типографии.

Если же действительно находился оптовый покупатель, а их в то смутное время было не так уж много, то для него фрукты покупали на рынке и в ящиках доставляли на дом.

В разное время в качестве «прислуги» и «явля» у «коммерсанта» Кобидзе работали две иваново-вознесенские ткачихи, М. Ф. Искришвили (партийная кличка «Труба») и Е. С. Денцова (партийная кличка «Страница»). В детской коляске они катали по тротуару дочку хозяйки, транспортируя под пеленками листовки и газеты, доставляя их по близким адресам.

Что же представляла собой сама типография? Раскрываем створчатые двери в подвал магазина и спускаемся в подвал. Теперь тут, как и в то далекое время, валяются несколько ящиков якобы из-под фруктов и сыра. В нужное время они заполняются печатными изданиями и на ломовиках отправляются по надежным адресам.

В углу подвала был вырыт колодец глубиной в два метра с небольшим. Колодец внутри обшит досками. Обшивку укрепили поперечными брусками. На нее отставалась вода. Примерно на 70 сантиметров выше дна колодца был прорыт лаз. Обшитый досками, он вел под капитальную стену дома. Еще дальше, под купелью, была вырыта землянка в 24 квадратных метра, где и размещалась типография. В полураке, при слабом свете свечи, видны типографские кассы, реал, верстатка, парусиновая касса для шрифта, бочонок с краской.

В маленьком и тесном помещении воздух

до того был спертым, что гасли свечи. Небольшая вентиляция, выходящая в дымоход русской печи, мало помогала. Вот в таких тяжелых условиях самоотверженно работали наборщики и печатники типографии: Г. Ф. Струва, под видом родственника «хозяина» живший при магазине, С. Я. Тодрия (партийная кличка «Сила»), А. И. Яшвили («Сандор»), У. Джани («Караман»). Жили они незалежно от магазина, в районе ныне Новослободской улицы и Павлии.

На одном из стендов музейной комнаты посетитель видит фотокопии первых страниц четырех номеров популярного органа «Рабочий», раздвинутого формата и была создана подпольная типография. Газета выходила небольшим форматом на 12 страницах, печаталась крупным шрифтом. Редактировал ее большевик В. Л. Шанцер («Марат»).

Даже после поражения революции 1905 года реакция не смогла уничтожить подпольное издание большевиков. В сентябре 1906 года в Москве, на Рождественском бульваре, заработала новая типография. По решению ЦК партии туда было передано типографское оборудование с Лесной улицы. И тут типография была опять же замаскирована под магазин, торгующий сухими кавказскими фруктами.

Музей на Лесной показывает одну из многих сторон деятельности большевистской партии в период первой русской революции. С помощью широко разветвленной сети газет и листовок большевики имели возможность оказывать серьезное воздействие на массы, призывая их к свержению ненавистного царского самодержавия, к завоеванию широких демократических свобод.

г. Москва.



Так выглядел магазин Каландадзе, в котором размещалась подпольная большевистская типография.

## СТРОКИ БЫЛОГО

На небольшом трехэтажном доме, что значится под № 55 на Лесной улице в Москве, бросается в глаза несколько необычная для нашего времени вывеска: «Оптовый торговый фруктами Каландадзе». Эта вывеска когда-то маскировала собой подпольную типографию большевиков, которая с июня 1905 года по июль 1906 года действовала в подвале этого здания. Ныне здесь размещен филиал Государственного музея революции СССР.

На III съезде Российской социал-демократической рабочей партии в числе многих других резолюций большевики приняли решение «О пропаганде», которое требовало издания в России популярного органа, рассчитанного на широкие рабочие массы. Члену русской группы Центрального Комитета партии Л. Б. Красину было поручено создать подпольную типографию.

Практическое дело развернулось таким образом: в Москву были вызваны Т. Т. Емуклидзе (партийная кличка «Семена») и другие работники Бакинской подпольной типографии «Нина». На имя почтового работника М. И. Каландадзе у сельского старшицы (за небольшую мзду, разумеется) было получено свидетельство о благонадежности. Это и дал, большевикам возможность арендовать через Каландадзе на Лесной улице помещение и открыть «магазин» по торговле сухими кавказскими фруктами.

В этом же помещении поселился «любитель кавказского купца Каландадзе» батумский рабочий С. И. Кобидзе. Он-то практически и осуществлял фривитную торговлю кавказскими фруктами.

Весь свой досуг отдают театру жена Гиги — агроном Елена Александровна и жена Шавлы — педагог Лада Ермоленко. Заявку на будущие сценические спектакли и постановки на этот сезонный инструмент и брат Гиги — Шавло Шавлявиц, заведующий отделом культуры Онежского райисполкома, и сын Мераб. На проводившемся недавно в Тбилиси республиканском фестивале «гайдате» Шавло Ермоленко был признан лучшим исполнителем на свире, а молодой Мераб уже третий год выступает на сценах театров республики. Дочь Гиги — Кетана активно участвует в спектаклях Онежского народного театра.

Ш. ГВИНИАИДЗЕ, (Корр. «Заря Востока»).

## ВСЕ ЖАР ДУШИ — ИСКУССТВУ

«Мы живем для искусства» — сказал как-то мне заслуженный деятель искусства Грузинской ССР, режиссер и руководитель Онежского народного театра Гига Шавлявиц Джанаридзе. Под эти «мы» он подразумевал большую семью талантливых артистов, поэтов, художников, музыкантов, драматургов, начинавших фамилию Джанаридзе. Живет эта «единица» в Оне. И берет свое начало от деда Луки Джанаридзе, образованного человека, деятеля культуры конца прошлого столетия.

Мать — Кетевана Лувчинича Джанаридзе, талантливая воспитательница, художник, автор многих песен и стихов.

Старший ее сын — Гига вот уже более 30 лет всецело отдает себя искусству. По его инициативе в Амбролаури и Оне открылись народные театры. Гига — драматург, музыкант, художник-декоратор, артист, постановщик многих спектаклей Амбролаурского и Онежского театров. Заслуженным успехом пользовались исполненные им роли в спектаклях «Царь Эдик», «Ахмет», «Киквидзе», «Легенда о Руставели», «Царь Эрекле», «Вдвоя свидетели».

Гигу Джанаридзе называют «скаутелем» свирей — уникального национального инструмента. Последний из старшего поколения исполнителей на свире — Рая были братья Естате и За-

Т. Табидзе. Стихи. Под редакцией И. Абашидзе, К. Каладзе, Р. Маргвани. Библиотека грузинской советской поэзии. 50 стр. Издательство «Литература да хеловнеба», 43 стр. Тираж 2000. Цена 20 коп.

О. Джамаладзе. Применение математического программирования в промышленности. Издательство «Сабхота Сакартвели», 91 стр. Тираж 1000. Цена 24 коп.

## НОВЫЕ ИЗДАНИЯ

К. Гамсахурдиа. Большой Иосиф. Коса Гаху. Под редакцией К. Лорджиганидзе, А. Сулакаури, Г. Чиковани, Д. Шенгелая, Р. Джанаридзе. Библиотека грузинской советской поэзии. 50 лет. Издательство «Литература да хеловнеба», 119 стр. Тираж 10000. Цена 17 коп.

Г. Натровиани. Рассказы. Под редакцией К. Лорджиганидзе, А. Сулакаури, Г. Чиковани, Д. Шенгелая, Р. Джанаридзе. Библиотека грузинской советской поэзии. 50 лет. Издательство «Литература да хеловнеба», 125 стр. Тираж 10000. Цена 18 коп.

А. Гомнашвили. Стихи. Под редакцией И. Абашидзе, К. Каладзе, Р. Маргвани. Библиотека грузинской советской поэзии. 50 лет. Издательство «Литература да хеловнеба», 42 стр. Тираж 2000. Цена 20 коп.

Т. Табидзе. Стихи. Под редакцией И. Абашидзе, К. Каладзе, Р. Маргвани. Библиотека грузинской советской поэзии. 50 лет. Издательство «Литература да хеловнеба», 42 стр. Тираж 2000. Цена 20 коп.

Е. Дитятковский. Анализ себестоимости строительно-монтажных работ в строительно-организационных. Издательство «Сабхота Сакартвели», 133 стр. Тираж 1000. Цена 36 коп.

Дж. Карвалдзе. Чудо. Издательство «Наказули», 95 стр. Тираж 10000. Цена 18 коп.

Беткил. Сванский эпос. Художник В. Ониани. Издательство «Наказули», 29 стр. Тираж 10000. Цена 32 коп.

Г. Тивадзе. История средних веков. Учебник для студентов. Часть первая. Издательство Тбилисского университета. 508 стр. Тираж 2000. Цена 1 руб.

С. Квачадзе. Тбилиские большевики в 1917 году. Издательство «Сабхота Сакартвели», 354 стр. Тираж 2000. Цена 1 руб. 57 коп.

А. Ломидзе. Любовь. Издательство «Литература да хеловнеба», 468 стр. Тираж 10000. Цена 80 коп.

# СО ВСЕХ КОНТИНЕНТОВ

МЕЖДУНАРОДНАЯ ЖИЗНЬ

## Праздники газеты „Унита“

РИМ, 25 августа. Корр. ТАСС Ю. Лопатин передает. Во всех районах Италии проходят сейчас праздники, организуемые газетой «Унита». В больших и малых населенных пунктах итальянские трудящиеся собираются в эти дни на традиционные встречи в поддержку коммунистической печати. Лишь в первой половине августа, сообщает «Унита», таких праздников было проведено более 500. Повсюду они превращаются в массовые народные гулянья. Проводятся сбор средств в фонд Коммунистической печати, продаются сувениры, организуются выставки достижений социалистических стран и митинги солидарности с вьетнамским народом.

В этом году одно из самых ярких мест на праздниках «Униты» занимают стелды, посвященные 50-летию Октябрьской революции. Многочисленные фотоаппараты и кинокамеры фиксируют эти моменты.

## НА СЕССИИ СОВЕТА ПО ТОРГОВЛЕ И РАЗВИТИЮ

ЖЕНЕВА, 25 августа. (ТАСС). Агрессивная политика империалистических стран мешает развитию мировой торговли — с таким предупреждением выступил на проходящей здесь сессии Совета по торговле и развитию представитель Советского Союза, социалистических и других миролюбивых государств.

Выступивший на заседании Совета заместитель министра внешней торговли СССР И. Т. Гришин подчеркнул, что агрессия США во Вьетнаме наносит ущерб не только вьетнамскому народу, но и препятствует нормализации международных экономических отношений. Эта агрессия, указал он, усложняет проблемы экономического роста развивающихся стран.

И. Т. Гришин отметил, что заявления американского делегата в Совете о стремлении США к миру являются дымоуловкой, призванной скрыть расширение агрессии.

На тяжелые последствия израильской агрессии против арабских стран указал в своем выступлении представитель ОАР Х. Халаф. Сотни тысяч арабов, сказал он, согнаны со своих исконных земель, лишились всего имущества. Нельзя пропустить мимо этих фактов, подчеркнул представитель ОАР.

## Требование делегации КНДР

ПХЕНЬЯН, 25 августа. (ТАСС). Глава делегации Общества Красного Креста КНДР, прибывший 23 августа в японский порт Ниигата для репатриации из Японии в КНДР группы корейцев, устроил здесь пресс-конференцию для местных журналистов.

Как сообщает корреспондент агентства ЦТАК из Ниигаты, глава делегации осудил японские власти, которые приняли решение аннулировать в ноябре текущего года действующее ныне соглашение о репатриации, а с 12 августа уже прекратили прием заявлений о репатриации и закрыли приемные пункты.

Вопреки утверждениям японской стороны, будто первоначальные цели работы по репатриации уже «достигнуты», заявил глава корейской делегации.

## УБИТ ГЛАВАРЬ АМЕРИКАНСКИХ НАЦИСТОВ

НЬЮ-ЙОРК, 25 августа. (ТАСС). Сегодня неизвестный снайпер выстрелом в голову убил главаря американской нацистской партии Джорджа Рокуэлла. Выстрел был сделан с крыши здания, когда Рокуэлл выходил из штаб-квартиры нацистской партии в предместье Вашингтона. Снайпер скрылся.



На снимке: слева направо — Э. Демон — директор Парижского института молодых слепых; В. Гачециладзе — председатель Общества слепых Грузинской ССР; Мозабро — профессор Парижского института молодых слепых; Б. Зимин — председатель Общества слепых РСФСР; А. Серпокрыл — старший научный сотрудник Ленинградского научно-исследовательского института экспертизы труда; Броше — генеральный секретарь Парижского института интеллектуального труда молодых слепых.

## Прекратить агрессию против ДРВ

БРЮССЕЛЬ, 25 августа. (ТАСС). Всемирный Совет Мира обращается ко всем национальным организациям защиты мира с призывом направить многочисленные делегации в посольства и представительства США с целью потребовать безусловного и окончательного прекращения бомбардировок и всех других военных акций против ДРВ, прекращения американской агрессии, окончательного, безусловного и полного вывода войск США и их союзников из Вьетнама.

В эти дни, говорится в обращении, авиация США довела до невиданного уровня бомбардировки ДРВ. В числе других целей был взорван Ханой. В столице ДРВ имеются многочисленные жертвы. Военные руководители США открыто говорят о необходимости разрушения единственного большого порта Северного Вьетнама Хайфона или его минирования. Все эти факты показывают, что США поднимаются на все новые ступени своей безумной эскалации.

В обращении указывается, что сейчас, более чем когда бы то ни было, необходимо заявлять в своих обращениях и Комитету 18-ти государств по разоружению о своей особой заинтересованности в скорейшем заключении договора о нераспространении ядерного оружия.

# ПРАЗДНУЕМ ВМЕСТЕ С ВАМИ

Впервые я посетил Советский Союз в качестве туриста летом 1936 года. На одной из московских улиц как-то разговорился с молодым человеком, студентом. Он приехал из далекого района Российской Федерации учиться на инженера. Мы говорили о его работе (по-английски он говорил неслабо, но довольно плохо). Затем он рассказал о тяжелых годах гражданской войны и интервенции, о том, как он и его семья неделями жили на одном хлебе, о тех, кто в их деревне умер от голода. Я спросил: «Наверное, в те ужасные годы некоторые потеряли надежду и считали, что лучше жить по-старому?». Он посмотрел на меня горящими глазами и сказал: «Неужели вы не понимаете, теперь это НАША страна».

Этот молодой человек навсегда остался в моей памяти как символ новой Страны Советов. Я много раз рассказывал о нем на собраниях в Англии. Он помог мне понять, и я надеюсь, не только мне, как советским людям удалось

## Международная ярмарка в Дамаске

ДАМАСК, 26 августа. Корр. ТАСС К. Амфилов передает.

Вчера в 14 раз открылась международная Дамасская ярмарка. На торжественном открытии присутствовали члены сирийского правительства, общественные и политические деятели, зарубежные гости, представители прессы. С приветственной речью от имени главы государства САР Нуреддина Аташи выступил министр экономики и внешней торговли Ахмед Мурад.

В нынешней ярмарке участвуют 24 страны. Впервые на ней представлены Корейская Народно-Демократиче-

ская Республика и Турция. Такое внимание к ярмарке расценивается как проявление солидарности народов с арабскими странами, борющимися против империалистической агрессии. Пустуют павильоны США, Англии, ФРГ, участие которых сирийское правительство сочло нежелательным. Причина этого известна всему миру — поддержка израильской агрессии.

Обширный павильон СССР и примыкающая к нему площадка заполнены экспонатами. Большую часть павильона занимают станки новейшей конструкции, автомашины, тракторы, сельскохозяй-

ственные машины, электротехническое оборудование, радио и фотоаппаратура, оптические приборы и медицинские инструменты.

Экспозиция павильона демонстрирует успехи СССР в области промышленности, сельского хозяйства, науки и техники, достигнутые за 50 лет Советской власти. Экспонаты и графические материалы рассказывают о сотрудничестве Советского Союза с Сирийской Арабской Республикой и другими арабскими государствами. Объем торговли между СССР и САР за последние годы возрос в 3—4 раза.

Я видел разрушения, города, обращенные в груды камней, уничтоженные плоды многолетнего и самоотверженного труда. Я восстал, как сила воли людей может победить трудности, когда осматривал выставку, рассказывавшую о блокаде Ленинграда. Я ходил среди руин Сталинграда, держал в руках меч, подаренный англичанами этому городу с лавиным сердцем.

Западные дипломаты в Москве уверяли меня, что для восстановления разрушенного Советскому Союзу потребуется 25 лет. Но я видел начало гигантской работы: заводы, возникающие на месте развалин, станы, создаваемые для новых отраслей промышленности. И начал понимать, почему социалистическая экономика смогла так быстро наращивать темпы роста. Несмотря на тяжелые испытания, несмотря на гибель миллионов людей, народ был полон энергии: «Теперь это НАША страна».

В 1947 году я видел, как работали советские специалисты, помогая восстанавливать Германию, а в которой нацизм и фашизм, при которой люди могут пользоваться достижениями культуры не только своего народа, но и других.

Забора о процветании культуры, глубокое понимание, что ее достижения являются нашим общим достоянием, тоже явилось тем новым, что принесла социалистическая революция.

В 1964 году, снова приехав в Волгоград, я увидел новый город на том месте, где 18 лет назад люди жили в землянках. И не только он сам стал больше и красивее. Во много раз возросла индустриальная мощь города. А новая плотина и ГЭС на Волге, на мой взгляд, явились своеобразным апофеозом колоссальных усилий советского народа. Сайчас советские люди ушли еще дальше по пути строительства нового общества, одержав немало блестящих побед. «Это НАША страна».

Вспомнил все это, я, как и сотни тысяч англичан, вместе с советским народом празднуют пятидесятилетие Советского государства.

Гордон ШАФФЕР, английский публицист. Лондон, август.

Мне дорого еще одно воспоминание. Как-то один советский журналист рассказывал мне, что в начале войны он командовал воинской частью и однажды во время отступления был вынужден отдать приказ взорвать здание библиотеки. Пока его люди миновали дом, он взял с полки томик поэм Роберта Берка. И вот теперь, много лет спустя, он вынул из кармана эту книгу и зарядно поглазнул на нее.

Я пронес ее с собой через все годы войны, — сказал он. — Эта книга всегда напоминала мне о цивилизации, которую мы защищали от фашистских варваров, цивилизации, при которой люди могут пользоваться достижениями культуры не только своего народа, но и других.

Забора о процветании культуры, глубокое понимание, что ее достижения являются нашим общим достоянием, тоже явилось тем новым, что принесла социалистическая революция.

В 1964 году, снова приехав в Волгоград, я увидел новый город на том месте, где 18 лет назад люди жили в землянках. И не только он сам стал больше и красивее. Во много раз возросла индустриальная мощь города. А новая плотина и ГЭС на Волге, на мой взгляд, явились своеобразным апофеозом колоссальных усилий советского народа. Сайчас советские люди ушли еще дальше по пути строительства нового общества, одержав немало блестящих побед. «Это НАША страна».



Берлин. С моста Гертруденбрюке открывается вид на жилые дома (справа) и здание Министерства иностранных дел. Новостройки — доминанты в архитектуре Берлина. Вместе с памятниками старинной архитектуры они образуют своеобразное неповторимое сочетание.

Фото АДН — ТАСС.

## О ЧЕМ ПИШУТ ГАЗЕТЫ МИРА

В иностранной печати основное внимание по-прежнему уделяется событиям во Вьетнаме. Многие газеты подчеркивают, что усиление бомбардировок американской авиацией Ханоя и других городов ДРВ и расширение агрессии США в Южном Вьетнаме чреваты опасными последствиями для дела всеобщего мира. Польская «Трибуна людей» пишет, что американская агрессия во Вьетнаме бросает зловещую тень на международные отношения в целом.

США, однако, как признает американская печать, намерены продолжать свою авантюристическую политику против вьетнамского народа. Комментируя выступление министра обороны США Макмастера в сенатской подкомиссии по вопросам военной готовности, «Нью-Йорк таймс» отмечает, что перспективы воздушной войны во Вьетнаме остаются неизменными и что США намерены усилить бомбардировки Демократической Республики Вьетнам.

Газеты широко комментируют проект договора о нераспространении ядерного оружия, внесенный Советским Союзом на рассмотрение Комитета 18-ти государств по разоружению, и аналогичный проект договора, предложенный Соединенными Штатами. Газеты многих стран, положительно оценивая этот документ, отмечают, что он направлен на ослабление международной напряженности и устранение угрозы всеобщей войны. Проект договора, пишет парижская «Юманите», «благоприятно принят во всем мире. Никто не скрывает существующих трудностей. Но ясно, что выработка проекта является шагом вперед в решении вопроса о нераспространении ядерного оружия».

Лондонские газеты «Юманите», «Фигаро», «Париж-жур» сообщают о перестрелках между израильскими войсками и арабами в районе Иерусалима и о репрессиях, проводимых против арабов израильскими войсками, взорвавшими несколько домов в арабских деревнях.

Все нью-йоркские газеты сообщают об убийстве главаря американских нацистов Джорджа Рокуэлла. В связи с этим в редакционной статье «Нью-Йорк таймс» указывается на расширение нацизма и экстремизма в Соединенных Штатах Америки.

Американская печать обращает также внимание на рост цен в США. По мнению «Нью-Йорк таймс», рост цен свидетельствует об усилении инфляции в стране.

30 августа. (ТАСС).

НЕБО НАД ВЬЕТНАМОМ ДОЛЖНО БЫТЬ ЧИСТЫМ

НОВОЕ ПРЕСТУПЛЕНИЕ ВО ВРЕМЯ ХУНТЫ В ГРЕЦИИ

МАССОВЫЕ НАРОДНЫЕ ГУЛЯНИЯ В ИТАЛИИ

ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ В НИИГАТА

## АРЕСТЫ ПРОДОЛЖАЮТСЯ

АФИНЫ, 25 августа. (ТАСС). Сегодня здесь закончился судебный процесс по делу 31 участника, подпольной группы сопротивления. Афинский военный трибунал приговорил руководителей группы — бывшего директора афинского радио Пелониса, депутата парламента Какиопулоса и девятую распуленную члена партии «Союз центра» Ливаниса и

Вервакиса — к девяти годам тюремного заключения. Нью-Йорк, 26 августа. (ТАСС). Как видно из сообщения агентства Ассошиэйтед Пресс из Афин, греческая военная хунта совершила новое преступление — в преддверии Афин был арестован бывший член парламента, борец за свободу своей родины известный композитор Микис Теодоракис.

Правительство Финляндии осуждает ХЕЛЬСИНКИ, 25 августа. (ТАСС). Министерство иностранных дел Финляндии от имени финского правительства опубликовало заявление о положении в Греции, где, как оно, что финское правительство, безусловно, осуждает военный переворот и военную диктатуру, которые противостоят парламентской демократии.

Широко освещала зарубежная печать пребывание нашей делегации во Франции.

Со школой для девочек имеется такая же школа для мальчиков.

Интересно было ознакомиться с постановкой учебного процесса и методами профессиональной подготовки детей в школе-интернате в г. Лионе.

Для обучения и лечения детей с различными глазами заболеваниями в г. Тулузе имеется дефектологический центр, располагающий комплексом специальных школ.

В Париже находятся специальная школа для детей и Национальный институт, почти не отличающийся от тех школ, о которых говорились выше.

Автора этих строк как врача интересовали вопросы организации лечения и профилактики глазных заболеваний. Некоторое представ-

# ВИЗИТ ВО ФРАНЦИЮ

В нашей стране всесторонняя забота о людях, потерявших зрение, об их труде и быте, медицинской помощи и росте культурного уровня — дело большой государственной важности. То, как поставлена эта работа в Советском Союзе, вызывает восхищение многих иностранных делегаций, которые знакомы с достижениями социального обеспечения в СССР.

А как там, за рубежом нашей Родины, обстоит дело с организацией помощи слепым? Обо всем этом я думал по пути в Париж, куда выехал в составе специальной делегации. В делегацию, которую возглавлял председа-

тель Центрального правления Всероссийского общества слепых В. В. Зимин, входили старший научный сотрудник Ленинградского научно-исследовательского института экспертизы труда Министерства социального обеспечения РСФСР А. В. Серпокрыл, директор московской школы-интерната № 2 для слабослышащих детей Н. Е. Горелкин и я. Во Францию мы ехали с ответным визитом по приглашению Национального института молодых слепых и Союза слепых работников интеллектуального труда.

Две недели мы знакомимся с опытом наших французских коллег. За это время делегация посетила 14 учреждений социального обеспечения, просвещения, трудовой и профессиональной подготовки слепых, а также лечебные учреждения.

Всего во Франции учтено 40 тысяч человек, лишенных зрения. В отличие от нашей страны, где в каждой союзной республике одно общество объединяет всех слепых, проживающих на ее территории, во Франции насчитывается более 200 различных обществ попечительского характера, распространяющих свое влияние в пределах департамента, а также несколько национальных организаций, осуществляющих свою деятельность на территории всей страны.

Главная организация слепых — Общество имени Валентина Гаюа занимается вопросами профессиональной подготовки массажистов, телефонистов, секретарей слепонравистов и их трудоустройством. Крупными объединениями являются Со-

юз слепых инвалидов войны, а также Союз слепых работников интеллектуального труда. Кроме перечисленных, имеются еще религиозное общество, частная организация «Фонд Даризля», общество «Книга слепого», специализирующееся на переводе книг на шрифт Брайля, и др. Помимо того, существует еще более 200 маловидящих и слепых обществ, союзов и других объединений.

По нашему мнению, такая дробность организаций вряд ли способствует улучшению помощи людям, потерявшим зрение. Невольно напрашивается сравнение с существующей в Советской стране системой объединения слепых в едином обществе, располагающем прочной материально-технической базой, средствами для обучения профессиям, удовлетворения их культурно-бытовых нужд.

За малым исключением, почти все названные общества и союзы существуют во Франции за счет частной благотворительности.

С большим интересом члены нашей делегации познакомились с методами восстановления трудоспособности слепых, их профессионального обучения, трудоустройства, пенсионного обеспечения.

Во Франции нет специального закона о пенсионном обеспечении слепых и пенсия им назначается на общем основании при достижении 65-летнего возраста для мужчин и 60-летнего — для женщин, а по инвалидности — в зависимости от материального положения семьи инвалида. Минимальный размер пенсии — 2.100

франков в год. Это не много, если принять во внимание, что прожиточный минимум — 500—600 франков в месяц. Все виды заработка, в том числе и пенсия, облагаются налогом. Сообщение нашей делегации о том, что в Советском Союзе мы получаем пенсию независимо от заработка и что доходы незрячих рабочих и служащих не облагаются никакими налогами, вызвало у слушателей удивление и восхищение гуманными советскими законами.

Слестые во Франции оплачивают половину стоимости проезда на всех видах коммунального транспорта, в то время как в нашей стране они пользуются этими видами транспорта бесплатно.

Особое внимание членов нашей делегации привлекли вопросы постановки обучения и воспитания слепых и слабослышащих детей. Нам была предоставлена полная возможность ознакомиться с работой школ-интернатов. Всего во Франции имеется 4 национальных школы для слепых и слабослышащих детей и 16 частных. Такая школа для девочек в Марселе — частное предприятие, хотя 60 процентов расхода на ее содержание, оплачивает государство, а остальное — благотворители. В ней дети изучают общеобразовательные предметы по программе массовой школы. В зависимости от способностей и склонностей из них готовят преподавателей, учат игре на фортепиано, органе, скрипке, гитаре, обучают плетению и вязанию. В тесном сотрудничестве с глазной клиникой школы проводят значительную лечебную и профилактическую работу по охране зрения детей. В Марселе рядом



Широко освещала зарубежная печать пребывание нашей делегации во Франции.

# АВГУСТ НА ДУШИСТЫХ ПЛАНТАЦИЯХ

Живописцы плантации эфиромасличных культур в эту августовскую пору. Красная герань, зеленая мята, нежно-кремовый жасмин в жаркий полдень одуряюще пахнут, подставив солнцу свои цветы и листья.

Именно за тонкий аромат, за содержание эфирных веществ ценят специалисты эти растения. В разное время цветут эфирносы в нашей республике. Закончилась уборка роз и лаванды, а сейчас работники эфиромасличных хозяйств приступили к сбору зеленой массы герани и мяты.

Лагодехский, Марнеульский, Кварельский, Телавский эфиромасличные заводы-совхозы и колхозы Гульришского района ежедневно перерабатывают несколько тонн герани. Получение гераниевого масла — трудоемкий процесс. Из тонны зеленой массы добывается всего лишь один килограмм масла, по запаху напоминающего розу.

На 124-гектарной плантации герани Марнеульского эфиромасличного завода-совхоза отличается передовая бригада Вейса Чобанова. Члены ее обзавелись в честь знаменательного юбилея страны собрать по 30 тонн герани с гектара при плане 14 тонн. Мелькают быстрые секаторы, гремят автомашины, отвозящие сырье на переработку.

Высок темп работ и на Колхидском эфиромасличном заводе-совхозе, где сейчас идет срезка мяты, из которой получают ментоловое масло. Это — ценное сырье для пищевой, парфюмерной, фармацевтической промышленности.

В Цхкавском районе есть единственный в стране совхоз, где выращивают жасмин для парфюмерной промышленности. Она невелика, эта плантация в Хоршинском совхозе, всего 25 гектаров. Интересно, что сборщики цветов жасмина выходят на работу ночью. Дело в том, что ночью, когда температура воздуха понижается, улетучивание эфирных масел уменьшается. Скорость сбора при ночной прохлде гораздо выше, чем на солнце.

Ну, а солнечный свет заменяют яркие прожекторы. Настя Карбанова, одна из ста сборщиц, работающих на Хоршинской плантации, собирает за смену пять килограммов цветов при норме два килограмма.

(ГрузТАГ).

## ВОСКРЕСНАЯ СТРАНИЦА «ЗАРЯ ВОСТОКА»

## МУЗЫКУ ГРЕЧЕСКОГО ПАТРИОТА НЕ УБИТЬ АРОМАТНЫЙ УРОЖАЙ ПОЛЕЙ ТРИ СОВЕТСКИЕ СПОРТСМЕНКИ В ПОЛУФИНАЛЕ

# МЫ СПОЕМ ВАШИ НОВЫЕ ПЕСНИ!

ОТКРЫТОЕ ПИСЬМО МИКИСУ ТЕОДОРАКИСУ

Вы, возможно, давно забыли о нашей встрече: это было шесть лет назад, в Афинах, во время одного из Ваших концертов. Да и неудивительно, если забыли: прошли годы, столько произошло событий, столько изменилось в жизни... Но мне эта недолгая встреча запомнилась навсегда.

...Открытый театр на окраине Афин, стиснутый со всех сторон глухими стенами мрачных домов, которые, впрочем, даже эстрады не могли оградить от ветра. Закрывающий сцену простенький занавес с рекламной какой-то авиаконьяком. Переполненные ряды, где, казалось, все зрители были знакомы друг с другом, громко переговаривались, хором здоровались с опоздавшими, протягивали через ряды сигареты, шутили, смеялись. И мы — шестеро туристов из Грузии, попавшие на этот концерт несколько неожиданно для себя и не очень ясно представлявшие, что нам предстоит услышать: ли программу народной музыки, ли что-то вроде самодеятельности. Временами ветер парусом выгибал занавес, и мы видели за ним суматоху чьих-то ног в разнокалиберных башмаках — от простых парусиновых и до лакированных штиблет, принадлежавших, как вскоре выяснилось, конференсье. Наконец, занавес поднялся. На сцене сидело шестеро музыкантов, одетых кто во что...

когда Вы, Микис, перестав дирижировать оркестром, склонились над слишком низким для Вас микрофоном и, обняв Бификотиса, стали подпевать ему, зал взорвался. Это была не овация, это была демонстрация. Тогда я понял, как Вас любят в Греции и что Вы значите для ее народа.

Это потом узнал я, что Вы с Бификотисом не просто коллеги по роду занятий, не просто единомышленники по своей патристической заботе о развитии современной греческой музыки, но товарищи и друзья по идеям и взглядам: вместе отсидели годы в застенках асфалии.

Это потом Ваше имя стало звучать для нас своеобразным паролем в разговорах с новыми знакомыми. Шофер нашего туристского автобуса, возивший нас по дорогам вашей страны, включая приемы и, повернувшись к нам, с радостью заявлял: «Микис Теодоракис!»

А маленькая девочка Дафин, которая ухитрилась пронырять на все встречи и приемы, куда нас приглашали, провожая нас поздно ночью до гостиницы, напевала протяжно и грустно мелодию «Маргариты Маргеро» и тоже говорила: «Микис Теодоракис!»

И в тесной комнате редакции студенческого журнала наши новые друзья, записавшие все подоконник, хором пели песню «Сорок парней». И уже мы сами кричали, демонстрируя свою агрессию: «Микис Теодоракис!»

Позже, когда мы пришли в редакцию другого — уже взрослого и регулярного журнала «Дороги мира», на обложке увидели Ваше лицо и узнали, что Вы активный участник движения сторонников мира в Греции и что редактор этого журнала — Ваш родной брат.

Так и встречались мы с Вами, Микис, каждый день нашего пребывания в Греции, хотя Вы не подозревали об этом. Даже если не называли Ваше имя, Вы все равно были с нами. И тогда, когда утром, в день нашего отъезда, в гостинице ко мне пришел поэт Стафис Протосес, чтобы передать свою поэму о Манолисе Глезосе. И тогда, когда мы поднимались на Акрополь, где вилы сорвал фашистский флаг, нам, казалось, что звучат мелодии, созданные Вами. И тогда, когда жарким

То, что произошло дальше, не просто стало одним из самых сильных впечатлений, но превратилось в своеобразный символ, воплотивший для меня Грецию, которую я люблю всем сердцем. Я помню, как просто и деловито подошли Вы к центру эстрады, поклонились залу, улыбувшись кому-то дружески, по-домашнему. И поднялась музыка — Ваша музыка, музыка греческого народа! Пела Нованна — она тогда еще не была лауреатом каких бы то ни было конкурсов и ни разу не приезжала к нам в Союз, — простая девушка в гладком красном платье, обвеваемом ветром. Чуть-чуть склонив голову набок и откинув руки назад, она была похожа на птицу, готовую влететь в небо.

Потом вышел Бификотис — невысокий, немолодой, такой нестрашный, со строгим и добрым лицом рыбака. И

афинским полднем я сидел в лавке старинных сувениров моего нового друга Яниса, что на улице Афины-Паллады, а охрипший транзистор на столе пел Ваши песни. И тогда, когда молодой художник подарил мне на прощание Вашу пластинку, и сообщил, что в год их выпускается почти полмиллиона.

Все это было в 1961-м... А сейчас я читаю в газетах, что Вас заново пригласили в тюрюмоном заключению за «оскорбление чести королевской семьи», что Вы опять в подполье, что даже исполнение Ваших песен грозит в Греции арестом. Читаю и не могу пожать: как может жить Греция без песен Теодоракиса, без строчек Рихоса, без мужества и стойкости Глезоса, без улыбки Белояниса?

Однажды, когда мы ехали по одной из горных дорог Греции, высоко на склоне я увидел выведенное белой краской одно только слово: «Они». Я знал, что по-гречески оно означает: «Нет!». Мне рассказали, что это слово впервые написали на недоступной высоте партизаны в годы нацистской оккупации. И с тех пор надпись постоянно появлялась, написанная неизвестно кем, выражая твердую волю греческого народа, головающего «Нет» и фашизму, и реакционному режиму, и перепонкам за океанским «доброхотам», и азиатскому иностранному капиталу. Я твердо верю, что эта надпись существует и сейчас. Верю, потому что узнал и полюбил ваш народ, Микис!

В антракте того концерта, о котором я написал Вам, мы прошли за кулисы, чтобы выразить свое восхищение Вашим искусством. Просто поднялись на две ступеньки, толкнули незапертую дверь и оказались в тесном коридорчике, пыльном и многолюдном. Вы, улыбаясь, пожимали нам руки и по складам, старательно выговаривая и делая ударение на последнем слоге, произносили: «Спасибо».

Мы сказали Вам это тогда и повторили сейчас:

— Это Вам спасибо, Микис Теодоракис! Никанке запреты не в силах заставить замолчать Ваш голос. Вашу музыку, потому что их бережет от всех врагов народ. Мы верим в то, что над Грецией вновь зазвучат Ваши честные песни.

Э. ЕЛИГУЛАШВИЛИ.

### Улыбка художника



В ПОГОНЕ ЗА КОМФОРТОМ. Рис. А. Канделяя.

### МЕБЕЛЬЩИКИ—НОВОСЕЛАМ

Успешно несет трудовую вахту в честь 50-летия Великого Октября коллектив Ахалдзской мебельной фабрики, вносящий за звание коллектива коммунистического труда. С начала года ахалдзские мебельщики выпустили на 70 тысяч рублей сверхплановой продукции.

В нынешнем году ахалдзские мебельщики приступили к выпуску спальных гарнитуров высшего класса. 1010 комплектов новой мебели уже отгружены в адрес торгующих организаций Тбилиси, Рустави, Кутаиси, Батуми, Поты, Чиатура и других городов республики.

### КОГДА УВЛЕКАЕТ МОРСКАЯ РОМАНТИКА

Более 1200 абитуриентов стремились в этом году поступить в Батумское мореходное училище. Но не всем удалось на этот раз осуществить свою мечту. Приемные экзамены закончились 240 лучших зачислены в училище, в том числе 120 — на судостроительское и 120 — на судомеханическое отделения.

Батумское мореходное училище — единственное в Грузии среднее техническое учебное заведение, которое готовит специалистов для советского морского торгового флота. Потоками училища являются призванные моряки Тенгиз Макарадзе, Николай Соболев, Абесалом Зеннашвили, Шиколай Сикава, Георгий Сванидзе, Халил Шанава, Владимир Архипов, Гиви Чхеидзе и многие другие.

Морская романтика увлекает тысячи молодых людей. В Батумском мореходном училище с первого сентября будут заниматься почти полторы тысячи человек, в том числе 400 — на заочном отделении.

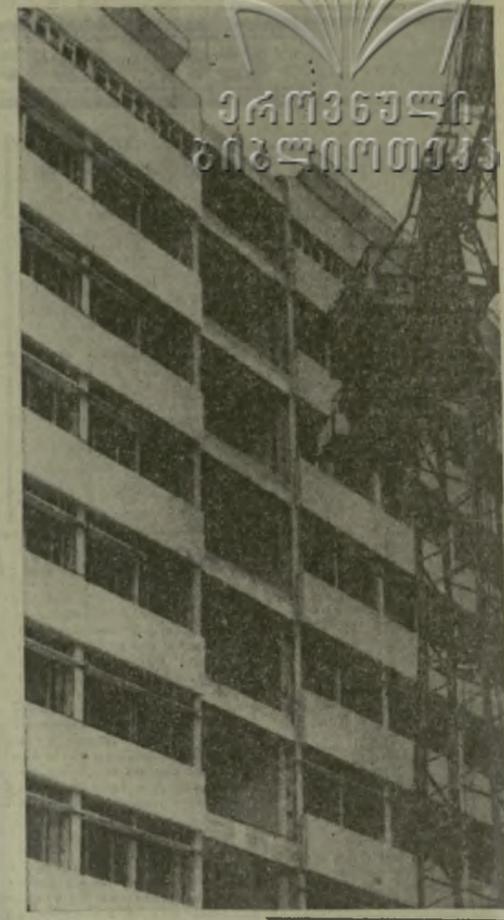


ФОТО ЛОНКУРС. ЭТАЖИ. Автор Б. Кекелидзе. Из снимков, присланных на фотоконкурс «Зари Востока».

### СПОРТИВНАЯ ХРОНИКА

● На чемпионате мира по велосипедному спорту медали «спринтерского гонки» разыграли французско-итальянские дуэты. Чемпионом, как и в прошлом году, стал француз Даниэль Морелон, победивший в финале своего старшего друга и соперника по команде Шера Грантена. За третье — четвертое места спор асли итальянцы Джорджио Борgetti и Джорджано Туррини. На четвертом месте остался Туррини, который выиграл в четвертьфинале у нашего Омара Пхакадзе.

20-летний Герт Донгерс из Голландии завоевал золотую медаль в индивидуальной гонке преследования, пройдя 4 километра за 4 минуты 57 секунд (средняя скорость около 49 км в час). Донгерс выиграл в финале около трех секунд у датчанина Могенса Фекса. Бронзовую медаль получил Юрий Дилер из Чехословакии — чемпион Олимпиады в Токио.

Все три наши спортсменки вышли в полуфинал женской спринтерской гонки. Теперь вместе с чемпионками мира последних лет — Галиной Ермаковой, Валентиной Савиной и Ириной Кириченко на титул «королевы спринта» претендует француженка Жилье Кай.

● С победы начал выступление на турнире памяти Капабланки в Гаване советский гроссмейстер Полугаский. На 47-м ходу он выиграл у бельгийца О'Келли. Особый интерес в первом туре вызвала встреча экс-чемпиона мира (смыслов) с югославским гроссмейстером Глигоричем. Все ходы этой партии, в которой соперники «подписали» мирное соглашение, передавались по радио.

Виничи сыграли гроссмейстеры Тайманов и Филд (Чехословакия).

В традиционном турнире участвуют 20 шахматистов.

● Десять очков из десяти возможных набрал советский баскетболист на проходящем в Кальри втором чемпионате Европы для девушек. Наша сборная победила команду Болгарии — 84:47. Два других матча финальной группы принесли такие результаты: Польша — Венгрия — 53:52, Югославия — Италия — 46:25.

После пяти туров на втором месте — команда Чехословакии — 9 очков, далее сборные: Польша — 9, Югославия — 8, Болгария — 7, Венгрия — 6, Италия — 5 очков.

● Футболисты молодежной команды московского «Буревестника» в полуфинале турнира, проходящего в итальянском курорте Сан-Ремо, проиграли «Ювентусу» — 5:6 (основное время — 1:1, но затем соперники забили на один пенальти больше). В другом полуфинале итальянская «Националь» победила «Турин» — 1:0.

● Ответная встреча финала розыгрыша Кубка южноамериканских чемпионов между «Насьоналем» (Монтевидео) и аргентинским «Рэсингом», как и первый матч в Буэнос-Айресе, завершилась нулевой ничьей.

Для определения победителя будет проведен третий матч, который состоится 28 августа в столице Чили — Сант-Яго.

Зам. редактора Г. МУХРАНЕЛИ.

### Фельетон

## МОРОЖЕНОЕ И... „ФИЛАНТРОПЫ“

Когда термометр в тени показывает выше 30 градусов, а небесное светило продолжает яростно низвергать потоки тепловой энергии, число пылких почитателей мороженого неизменно возрастает.

«Мороженое, вкусно, питательно, полезно», — изрекает реклама «Грузмаслопродуктор». Попробуйте не согласитесь — и вы окажетесь не в ладах с преимущественным большинством граждан, независимо от пола, возраста, профессии и интеллектуального развития. По достоверным сведениям одной сказки, жертвой мороженого оказался даже могущественный джинн, случайно проникший в современную действительность. Он в один присест поглотил содержимое целого киоска с мороженым и... обаял англичан.

Последнее обстоятельство, несомненно, свидетельствует о вкусовых достоинствах мороженого и подтверждает старинную истину о вреде любого излишества.

Итак, мороженое вкусно, питательно, полезно и... недорого. Настоящее недорогое, что некоторые предприимчивые продавцы считают целесообразным установить наценку. Но, представьте, не все покупатели с ней согласны. Они пишут в книги жалоб и во все инстанции Министерства торговли, пишут в редакции газет, а журналисты пишут фельетоны. Потом продавцов наказывают, отстраняют от работы, а порой судят за превышение полномочий и присвоение чужих денег.

Но зло почему-то искореняется туговаго. И виноваты в этом вы сами, уважаемые любители мороженого. Не верите? Давайте разберемся.

В жаркий летний день вы стремитесь непременно отведать ледяное лакомство. Вы подходите к симпатичному продавцу (или продавщице) и осторожно спрашиваете о цене, скажем, пломбира. Между нами говоря, вы и так неплохо осведомлены о ней.

— Двадцать пять копеек, — застенчиво улыбувшись, отвечает продавец.

Вы улыбуетесь в ответ... и выкладываете денежки. Вы можете не улыбувшись, а хмуро сдвинув брови или даже проворчать: дескать, дорого. Но лишней пятак вы наверняка выложите.

А потом, съев станичку пломбира, вы начинаете возмущаться: «Безобразно, обманули, ограбили совда бела дия...»

Ограбили? А монет, вы просто подарили? А монет, вы филантроп по натуре? Вы скажете, с вас потребовали? А что требует Продавец? Но вы же знаете цену на мороженое! Нет? Так это значит просто выслышны.

Для вашего сведения сообщаем:

**ПРЕЙСКУРАНТ**  
розничных цен на мороженое.

Вводится в действие с 1 января 1967 года.

Сливочное без наполнителя в брикетах 115 граммов — 15 копеек.  
Сливочное с наполнителем 100 граммов — 15 копеек.  
Пломбир с наполнителем и без наполнителя 100 граммов — 20 копеек.  
Пломбир в вафельном стаканчике 100 граммов — 20 копеек.  
Молочное в брикетах без наполнителя 100 граммов — 10 копеек.  
Молочное — 10 копеек.  
Эскимо шоколадное 50 граммов — 10 копеек.

Примечание редакции: на этикетке мороженого указаны цены.

Товарищи любители мороженого, склонные к филантропии! Не ищите продавцов. Не дерите их своих пятаков. Плата продавцу строго по прежнему, вы оказываете ему новаторскую услугу, ограждая честного человека от угрозы быть причисленным к категории любителей легкой наживы.

С. ИСАШВИЛИ.

### КОРОТКО О РАЗНОМ

- На званых в Цхуауидском сельскохозяйственном училище № 8 состоялся очережной выпуск. Подготовлено 18 аксабарщиков, 27 электромонтеров и 60 трактористов.
- Коллектив Горьковского консервного комбината выпустил сверх плана десятки тысяч банок консервов. В главном цехе освоено два новых вида продукции — маринадовый портулак и закусочные консервы «Саманок».
- У чабанов колхозов и совхозов Аджикского района, находящихся с отарами на Зекарском перевале, побывала в гостях агитационно-художественная бригада Аластумского Дома культуры. Члены бригады провели здесь концерт, прочитали лекцию о международном положении.
- Театральный коллектив Дома культуры села Дини Маяковского района показал зрителям очередную премьеру — трехактную пьесу Ш. Дадина «До восхода солнца». Спектакль поставил режиссер Маргарита Бердзе.
- Цхкавское управление бытового обслуживания на 12% процентов выполнило план семи месяцев. Наиболее переимпозитно социалистические обязательства, приняты в честь юбилея Октября, коллективом первого и второго комбинатов бытового обслуживания.

### СООБЩЕНИЯ · СПРАВКИ · ОБЪЯВЛЕНИЯ

**КИНО**  
СЕГОДНЯ

В кинотеатрах имени Руставели: «Октябрь», «Исана», в Доме культуры имени Плевакова, «Сакривело» (Красный зал) — «Фантомас разбухивался» (2я серия); «Тбилиси», «Кемсомол», «Наказули» — «Фантомас» (1я серия); в Доме офицеров — «Почему ты молчишь?»; в Доме культуры имени И. Чавчавадзе — «Большой город»; «Казбек» (первый зал) — «Железная маска» (1я и 2я серии); «Казбек» (второй зал), в Доме культуры имени Горького — «Такой большой мальчик»; «Танамгари» (первый зал комиссаров (второй зал) — «Цеток в палат» (1я и 2я серии); «Колмеурле» — «Зоса»; имели 26 комиссаров (первый зал) — «Анака»; «Сакривело» (Зеленый зал), «Колхида» — «Места тут тихие»; «Батуми» — «Белый процесс»; в клубе имени Державинского — «Сокровище византийского купца»; в Доме культуры работников бытового обслуживания — «Дунные юбки»; «Спартак» — «Скармуш». Летние кинотеатры «Экран» — «Сокровище византийского купца»; «Газлихула» — «Чужие по крови»; в парке имени Кирова — «Белый процесс»; «Амирани» — «Фантомас разбухивался» (2я серия); в парке Дружбы — «Анака»; «Исана» — «Карьера авантюриста»; в Доме культуры имени Плевакова — «Орленок»; в Доме культуры имени Горького — «Танам в субботу»; в саду Филармонии — «Фантомас» (1я серия); имели 26 комиссаров — «Занеур».